Lektion II – Wortschatz und Grammatik
Gattung, Einzelnes, Dual

موز
mōz

ليمون
lēmūn

بطيخ
baṭṭīx

تمر
tamr

بردقان
bərdqān

تفاح
təffāḥ

بصل
baṣal

جوز
žōz

لوز
lōz

بيض
bēḍ

بسكوت
baskōt

Die hier angegebenen Kollektiv- oder Gattungsbezeichnungen verwendet man, wenn es um die Früchte und Dinge dieser Art generell geht, auf Deutsch meist im Plural wiedergegeben. z.B.:

mā bḥəbb ət-ṭəffāḥ ‚Ich mag keine Äpfel‘
ʿanna lēmūn b-əl-bēt? ‚Haben wir Zitronen im Haus?‘

> Nach *(mā) bḥəbb* ‚ich mag (kein/e) …‘ steht das Substantiv mit Artikel:
> *bḥəbb* ***ət****-tamᵊr. mā bḥəbb* ***əž****-žōz.* ‚Ich mag Datteln. Ich mag keine Nüsse.‘
> Ohne Artikel bedeutet es ‚möchten‘, meist in der Frage:
> *bəṭḥəbb tamᵊr?* ‚Möchstest du Datteln?‘

Wenn einzelne Stücke gemeint sind, fügt man an das Grundwort (je nach auslautendem Konsonanten) ein *-e* oder *-a* an:
*ət-təffāḥ**a** ʿa-ṭ-ṭāwle* ‚Der Apfel liegt auf dem Tisch.‘
*lēmūn**e** ẓġīre* ‚eine kleine Zitrone‘

Bei zwei Stücken fügt man an das Grundwort *-tēn* an:
*təffāḥ**tēn*** ‚zwei Äpfel‘
*lēmūn**tēn*** ‚zwei Zitronen‘

Bei mehr Stücken fügt man an das Grundwort die regelmäßige feminine Pluralform *-āt* an:
*tlat təffāḥ**āt*** ‚drei Äpfel‘
*xams lēmūn**āt*** ‚fünf Zitronen‘

© F. Weigelt, Seminar für Arabistik und Islamwissenschaft, Friedrich-Schiller-Universität Jena, 2025.

Ergänzen Sie die Tabelle

Gattung	ein / eine …	zwei …	drei und mehr …
təffāḥ	*təffāḥa*		*tlat*
žōz			*ʾarbaʿ žōzāt*
	lēmūne		*xams*
		bēḍtēn	*sətt*
lōz			*sabᵊʿ*
baṣal			*tman*
baṭṭīx			*təsᵊʿ*
			ʿašᵊr mōzāt
baskōt			*tlat*

Übung

1. Setzen Sie die passenden Wörter in die Lücken.

تفاحة ليمونات بصل ليمون تفاحتين الموز

١. • مرحبا عمّو ، بِدّي خَمس ..... إذا بِتريد.

• ما في ..... اليوم.

٢. ما في ..... بالبيت .

٣. ما بْحِبّ ..... كتير .

٤. باكُل ..... كِلّ يوم. 2 Äpfel

٥. في بالكيس ..... واحدة بس.

2. Fragen Sie sich gegenseitig, was Sie mögen.

bəṯḥabb / bəṯḥabbi

əl-baṣal
ət-təffāh
əl-lēmūn
…

?

- ʾē, bḥabbo.
- ʾē, bḥabb əl-…
- lāʾ, mā bḥabbo,
  bass ᵊbḥabb əl-…

šū bəṯḥabb ʾaktar,

əl-bərdqān
walla t-təffāḥ?

?

- ət-təffāḥ.
- bḥabb ət-təffāḥ ʾaktar.
- **wala** šī.
- **lā** l-bərtqān **w lā** t-təffāḥ.
- **lā** hād **w lā** hād.

mögen

(ʾana) bḥabb	بحب
(ʾənte) bəṯḥabb	بتحب
(ʾənti) bəṯḥabbi	بتحبي

Beachten Sie den Unterschied:

walla	ولّا	‚oder‘ (in Alternativfragen)
wála šī	ولا شي	‚nichts‘
w lā	ولا	‚und auch nicht‘
lā … w lā …		‚weder … noch …‘
wáḷḷa	والله	(Bekräftigungsformel)

Lektion VII – Wortschatz und Grammatik
Gattung, Einzelnes, Dual (Wiederholung)

Weitere Wörter

Obst

məšmoš	‚Aprikosen'	*məšᵊmše*	‚(eine) Aprikose'
frēz	‚Erdbeere'	*frēze*	‚(eine) Erdbeere'
dərrāqen	‚Pfirsich'	*dərrāqne*	‚(ein) Pfirsich'
yaqṭīn	‚Kürbis'	*yaqṭīn*	‚(ein) Kürbis'

Gemüse

žazᵊr	‚Möhren'	*žazra*	‚(eine) Möhre'
xyār	‚Gurken'	*xyāra*	‚eine Gurke'

Tiere

samak	‚Fisch'	*samake*	‚(ein) Fisch'
namᵊl	‚Ameisen'	*namle*	‚(eine) Ameise'
naḥᵊl	‚Biene, Wespe'	*naḥle*	‚(eine) Biene'
žāž	‚Hühner'	*žāže*	‚(ein) Huhn'
ḥamām	‚Tauben'	*ḥamāme*	‚(eine) Taube'
baqar	‚Kühe, Rinder'	*baqara*	‚(eine) Kuh'

Pflanzen

naxᵊl	‚Dattelpalmen'	*naxle*	‚(eine) Dattelpalme'
warᵊd	‚Rosen'	*warde*	‚(eine) Rose'

Sonstige

ṭabᵊx	‚(gekochtes) Essen'	*ṭabxa*	‚(ein) Gericht'

Wörter, die auf *-a* enden, bilden das Einzelne auf *-āye:*

kūsa	‚Zucchini'	*kūsāye*	‚eine Zucchini'
banadōra	‚Tomaten'	*banadōrāye*	‚eine Tomate'
baṭāṭa	‚Kartoffeln'	*baṭaṭāye*	‚eine Kartoffel'

Auch bei Tätigkeiten wird ein Einzelnes mit der Endung *-e / -a* bezeichnet:

qatᵊl	‚(jdn.) schlagen'	*qatle*	‚(ein) Schlag'
daqq	‚klopfen, schlagen'	*daqqe*	‚(ein) Schlag'